ENDROIT - *LOCATION*: Aréna de Lévis | VILLE - *TOWN*: LEVIS | DATE: 07 fév 16 | DIVISION: PW | CLASSE - *CLASS*: AAA | N° MATCH - GAME N°: 3140 | LIGUE *LEAGUE*: LHEQ VM

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS* (VIS)

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES

MEMBRES SUSPENDUS - *SUSPENDED MEMBERS* (LOC)

N°	NOM / *NAME*	NBR. MATCHS NO. GAMES

VIS — NOM DE L'ÉQUIPE / *TEAM'S NAME*: CASCADES ÉLITE

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. JA	BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
20	LOIC MORIN *	G	41	74		07:28	1
30	MATHIS DORCAL-MADORE	G	74			09:01	1
21	KASSIM GAUDET		74	27		12:48	1
22	JEAN-CHRISTOPHE LEBRUN		74	32		04:27	3
23	MAXIME PELLERIN		41	23		11:28	3
25	ALEXANDRE PELLERIN						
27	TRISTAN LUNEAU						
32	JACOB SIMONEAU						
38	OLIVIER PLOURDE						
41	JASON DESRUISSEAUX						
43	JULIEN GAGNE						
44	THOMAS FROST						
46	HUNTER MASTINE						
51	ANTHONY PERREAULT						
52	VINCENT BEAUDET						
53	RAPHAEL GAUDREAU						
74	TRISTAN ROY						

LOC — NOM DE L'ÉQUIPE / *TEAM'S NAME*: CORSAIRES POINTE-LEVY

NO.	NOMS - *NAMES*	C.A. JA	BUTS GOALS	ASS.	ASS.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
1	CHARLES-ÉDWARD GRAVEL *	G	27	29	28	02:25	1
30	JORDAN LAMBERT	G	28			11:47	1
21	WILLIAM ROBITAILLE		21	26	22	00:18	3
22	FÉLIX LAROSE						
23	CHRISTOPHER SOO ROBITAILLE						
25	ALEXIS COTÉ						
26	ELLIOT LAVOIE						
27	JULIEN HÉBERT						
28	ÉDOUARD CARRIER						
29	ANTOINE GAUDREAU						
36	OLIVIER BOUTIN						
37	CHARLES-ÉTIENNE HÉBERT						
39	TRISTAN LAFLAMME						
40	JUSTIN LACOMBE						
41	ALEXANDRE CHATEAUNEUF						
42	THOMAS BEAUDOIN						
44	FABRICE HAMEL						

PUNITIONS - *PENALTIES* (VIS)

MINEURES - *MINORS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*	AUTRES - *OTHERS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
46	A53	05:51	2				
23	A52	06:59	3				
23	A52	13:38	3				

PUNITIONS - *PENALTIES* (LOC)

AUTRES - *OTHERS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*	MINEURES - *MINORS* N°	CODE INFRACT.	TEMPS *TIME*	PÉR. *PER.*
				27	A53	12:39	1
				39	A50	02:36	2
				41	A61	10:52	2

FUSILLADE / *SHOOTOUT* (VIS)

	BUT *GOALS*		BUT *GOALS*
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

FUSILLADE / *SHOOTOUT* (LOC)

	BUT *GOALS*		BUT *GOALS*
1		6	
2		7	
3		8	
4		9	
5		10	

(LETTRES MOULÉES)		(*PRINTED LETTERS*)
FÉLIX BERGERON	ENTRAÎNEUR CHEF / *HEAD COACH*	DANIEL BÉDARD
CHARLES PELLERIN	ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	ROBERT CLAVET
DOMINIC LUNEAU	ENTRAÎNEUR ADJOINT / *ASS. COACH*	HUGO-FELIPE FLORES-ROUSSEL
	PRÉPOSÉ À LA SÉCURITÉ / *SAFETY ATTENDANT*	
	PRÉPOSÉ AUX BÂTONS / *STICKS ATTENDANT*	

POINTAGE - SCORE (VIS)

	TOTAL MIN	TOTAL L/S	TOTAL B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	3e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	1re PÉRIODE B/G	GARDIENS No
	45	3	0			1		0		2		20
		0	0									30

POINTAGE - SCORE (LOC)

GARDIENS No	1re PÉRIODE B/G	1re PÉRIODE L/S	2e PÉRIODE B/G	2e PÉRIODE L/S	3e PÉRIODE B/G	3e PÉRIODE L/S	SUPP. *OVERTIME* B/G	SUPP. *OVERTIME* L/S	TOTAL B/G	TOTAL L/S	TOTAL MIN
1		3		0		2			0	5	43
30									0	0	

FRANC JEU	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	POINTAGE FINAL / *SCORE*	OFFICIELS / *OFFICIALS* (LETTRES MOULÉES)	(*PRINTED LETTERS*)	POINTAGE FINAL / *SCORE*	TEMPS D'ARRÊT / *TIME OUT*	FRANC JEU
1	SPECTATEURS / *SPECTATORS* 2727	5	JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN*	3	DÉBUT / *START* 15:09:00	1
			JUGE DE BUT *GOAL JUDGE*	JUGE DE LIGNES *LINESMAN*		FIN / *END*	
			ANNONCEUR *ANNOUNCER*	ARBITRE *REFEREE*		3e PÉRIODE / *3rd PERIOD* :	
			CHRONOMÉTREUR *TIME KEEPER*	ARBITRE *REFEREE*		TEMPS RESTANT / *REMAINING TIME* :	
			MARQUEUR *SCOREKEEPER*	SIGNATURE DE L'ARBITRE *REFEREE'S SIGNATURE* X			

LIGUE